



Miskolci Napló

2017. augusztus 12. | 32. hét | XIV. évfolyam 32. szám

Megjelenik Miskolcon és vonzáskörzetében 85 000 példányban – térítésmentes



„EZ A VÁROS OLYAN, MINTHA A RÓMEÓ ÉS JÚLIA HELYSZÍNÉN LENNÉNK”

Dél-koreai fiatalok látogattak kedden Miskolcra. A csoport korábban az önkormányzat táborában nyaralt Balatonmáriafürdőn, onnan érkeztek most hozzánk és szinte az egész várost megnézték. Jártak a belvárosban, Lillafüreden, a Diósgyőri várban és Miskolctapolcán.

A fiatalok Asanban élnek, amely 2011 óta testvérvárosa Miskolcnak. Kihasználták az alkalmat, szinte mindent megakartak örökíteni Miskolcból. Egy nap alatt szinte az egész vá-

rost bejárták. – Amikor megérkeztünk Miskolcra, azt mondtam magamban: végre Európában vagyunk! Azt gondoltam, ez a város olyan, mintha a Rómeó és Júlia helyszínén lennénk. Annyi-

ra gyönyörű! – nyilatkozta Yesa Lee, az egyik diáklány.

Suk Lotte, a diákok egyik kísérője kihangsúlyozta: Miskolc nagyon fontos város Asan számára. – Szeretnénk szorosabban fűzni a kapcsolatainkat. Ezért azt tervezzük, hogy szeptemberben egy hivatalos delegáció is ellátogat majd ide, hogy áttekintsük az együttműködés további lehetőségeit – mondta.



A dél-koreai fiatalok ellátogattak a Hősök terére, ahol az volt a feladatuk, hogy megtalálják Asan fáját a Testvérvárosi fasor elején. Miután meglelt, vizet és simogatást kapott, hogy nagyra nőjön.

A városházán Kriza Ákos polgármester fogadta a delegációt, aki a beszélgetés, élménybeszámoló során egyebek mellett örömet fejezte ki, hogy lassan már tradícióvá válik az asani fiatalok nyári látogatása Magyarországon és Miskolcon.



Asan Dél-Koreában, a Dél-Cshungchong tartományban, Szöültól délre található, lakosainak száma 2009. december 31-én 264 327 fő volt. Az öt egyetemmel rendelkező városban jelentős cé-

geknek vannak üzemei (Hyundai Motor Company, a Samsung LCD, Samsung Electronics), összesen tizennégy gyár található Asanban. Az iparnak köszönhetően Korea egyik legdinamikusabban

fejlődő városa. Kikötője, Phjongthek, a legközelebb van Kína keleti partjaihoz. Asan ismert melegvízi forrásairól és gyógyfürdőiről, melyeket már a régi királyok is használtak. A Dogo nevű forrás

egyike a legjobb meleg vízü kénese forrásoknak, az Asan nevű forrás pedig Korea legnagyobb meleg forrása. A turizmus érdekében számos gyógyszállót építettek, a Sindzson- és az Asan-tó komoly idegen-

forgalmat vonz. Híres a város botanikus kertje, élő skanzenje, valamint a Hjongdzsung szentélye. Asanban évente több kulturális és néprajzi fesztivált rendeznek, amelyeket szintén sokan látogatnak.



ÁLLAMALAPÍTÓ SZENT ISTVÁN KIRÁLY ÜNNEPE



MISKOLC, 2017. AUGUSZTUS 20.

9.00 ZÁSZLÓFELVONÁS a népkerti országzászlónál

18.00 ÜNNEPI MENET a Városházától az aratókoszorúval a Szent István térre

BESZÉDET MOND
Dr. Kriza Ákos polgármester
Csöbör Katalin országgyűlési képviselő

KENYÉRSZENTELES, KENYÉRALDÁS a történelmi egyházak képviselőivel
Közreműködnek:
Reményi Ede Kamarazenekar, Cantus Agriensis és a Miskolci Cardinal Mindszenty Kórus, Boncsér Gergely színművész

NAGYSZÍNPAD Szent István tér 14:00 Harmadik Zenekar (Kolozsvár) koncertje 16:00 Király Viktor és zenekara koncertje 20:00 Péterfy Bori és a Love band koncertje 21:00 Tűzijáték	KISSZÍNPAD a Városháza és a Megyeháza között 14:00 Langléta Garabonciások előadása 15:00 Kalap Jakab Együttes gyermekműsora 17:00 Számadó Táncház 19:15 Miskolci Illés Emlékzenekar koncertje
--	--

KÍSÉRŐPROGRAMOK
12.00-tól

„Betyár” Népi Játékpark gyermekjátékokkal, csúszlizza, kenyérdagasztás, tönkölykenyérsütés, kenyérvásárlás, népművészeti kinalodóvásár, a Manó Manufaktúra gyerekprogramja, Számadó Zenekar és „Rétes vonar”

További információk: Miskolci Kulturális Központ Nonprofit Kft.3531 Miskolc, Győri kapu 27/A.

„Mindenfélét lehet csinálni, nagyon jó volt ez a tábor”

Június végétől augusztus elejéig csaknem nyolcszáz gyermeket látott vendégül a miskolci önkormányzat nyári tábora Perecesen, amely a résztvevők számára szinte ingyenes volt.

Hatalmas, fákkal borított zöld terület, mászóakák, libikókák, futballpálya fogadta azokat a miskolci általános iskolásokat, akik a percesi táborban vakációztak. Márai Linda táborvezető érdeklődésünkre elmondta, a hat hét alatt 800 gyermek fordult meg náluk.

– Szerencsére az idő kegyes volt hozzánk, így szinte végig a szabadban játszhattak – nyilatkozta a táborvezető. – A foci



mindenkinél nagy sikert aratott, de a kézműves-foglalkozásokat is nagyon szerették – tette hozzá. A kánikulára való tekintettel a pedagógusok naponta többször is gondoskodtak a gyerekek felfrissüléséről a szabadtéri zu-



hanyzónál, csapoknál, illetve a megfelelő folyadék-bevitelről.

Csorba Brenda és Lukács Luca felváltva mesélték élményeiket. Mindketten sokat játszottak, lógtak a mászókan, kártyáztak, de a pancsolást is élvezték. – Mindenfélét lehet csinálni, nagyon jó ez a tábor – nyilatkozták a lányok. – Kaptunk vizes törölközőt, amit a nyakunk köré kellett tekerni, azzal védekeztünk a meleg ellen! A szülőknek csupán azt az összeget kellett kifizetniük, amit a tanítási időszak alatt költenek gyermekeik étkeztetésére, minden más költséget az önkormányzat finanszírozott.

Ünnepi megemlékezés, koszorúzás

A hagyományoknak megfelelően, idén is ünnepi megemlékezést, koszorúzást tartanak 2017. augusztus 20-án, 10.00 órai kezdettel a hámo-

ri Szent István szobornál. Beszédet mond Varga László országgyűlési képviselő és Kiss János, Miskolc Megyei Jogú Város alpolgármestere.

Tíz nemzet fiataljai az önkormányzat testvérvárosi gyermektáborában

Miskolc kilenc testvérvárosából idén kilencven, 14-16 éves diák és 18 tanár érkezett Balatonmáriafürdőre, a hetedik alkalommal megrendezett, hagyományos testvérvárosi gyermektáborba. A július 31 – augusztus 7. között zajló egyhetes dzsemborin a miskolci diákok mellett Katowice, Ostrava, Asan, Kayseri, Tampere, Kassa, Yantai, Aschaffenburg és Burgasz küldöttségei vettek részt.

A városok közötti együttműködések a települések vezetői alapozzák meg, hosszú távon viszont a polgárok tartják fenn és mélyítik el. A miskolci városvezetés ezért törekszik arra, hogy minél több lehetőséget teremtsen a személyes találkozási, tapasztalatcserére, közös programokra. A testvérvárosi gyermektábor is ezzel a céllal indult el 2011-ben. A városok küldöttei nyolc napot töltenek itt együtt, ami kiváló lehetőséget biztosít a közvetlen tapasztalatcserére.

A balatonmáriafürdői testvérvárosi táborban minden nap más-más város színeinek, sajátosságainak a jegyében telt. A küldöttségek prezentációkkal, hagyományaikat bemutató műsorokkal készültek, amelyekhez olykor az adott ország budapesti nagykövetségei biztosítottak eszközöket. Ezeken a napokon annak a nemzetnek az ízeit, ételeit készítette el a szakács.

Ezenkívül számos szabadidős programot, vízi és szárazföldi ügyességi vetélkedőket, sportversenyeket szerveztek a fiatalok számára,

ménye és közösségi munkája jutalmául vehetett részt a táborban. – Nagyon jól éreztem magam, fantasztikus 8 nap volt – nyilatkozta. – A legjobb kapcsolat a dél-koreaiakkal, a szlovákokkal és a bolgárokkal alakult ki. A táborban minden este más és más nemzetiség tradicionális ételével ismerkedhettünk meg. A tábor nyelve angol volt, az elején kicsit izgultam, hogy nem fog könnyedén menni, hiszen spanyolt tanulok. Szerencsére nagyon sokat fejlődtem az elmúlt



si táborba is lesz még lehetőségem elmenni – hangzott a tőle. Anett.

tem magam, egy életre szóló élmény volt – mesélte. – Épp angol nyelvvizsgára készülök, így a felkészülést is nagyban megkönnyítette ez a nyolc nap.

zeti ételek közül egy dél-koreai finomság volt a kedvencem, ami egyszerre sós és édes is – mondta el a miskolci diák.

A miskolci ötletet egymás után veszik át a testvérvárosok. Viszontozta a meghívást és miskolci mintára megszervezte saját táborát Asan, Burgasz valamint Tampere. A miskolci diákok utazásának költségeihez jelentős mértékű támogatást nyújt az önkormányzat. Az ottani szállás, étkezés és

programok költségét a meghívó város fedezi, a miskolci fiatalok pedig megismerkedhetnek a testvérvárosok kultúrájával, tradícióival.



pár napban. A végén már olyan könnyedén ment a beszélgetés, hogy fel sem tűnt, milyen nyelven beszélek. Nagyon szeretnék még találkozni ezekkel a barátaimmal, bízom benne, hogy más testvérváro-



Kara Gábor, a Fényi Gyula Jezsuita Gimnázium 10. osztályos tanulója szintén nagyon örült, amikor megtudta: ő is bekerült 30 miskolci diák közé, akik részt vehetnek a táborban. – Nagyon jól érez-

A lengyel diákok nyitottsága volt a legnagyobb élmény számomra, illetve az, hogy megismerhettem a lengyel pop zene világát. A tradicionális, nem-

Diákrendőrökkel szemléztük a város legnépszerűbb turisztikai helyszíneit

A nyári időszakban idén is találkozhatunk Miskolc legnépszerűbb turisztikai helyein a Student Police program „diákrendőreivel”, akik útbaigazítják a turistákat, fontos információkkal szolgálnak. Munkatársunk elkíserte őket egy napjukra.

Régel a rendészetnél volt az eligazítás. A diákrendőröket beosztották a város területeire – azokra a frekvenciált helyekre, amelyeket sok turista látogat (Díósgyőr, Tapolca, barlangfürdő, belváros.) A Student Police idegen nyelveket beszélő diákjai főleg azoknak lehetnek a segítségére, akik külföldről vagy másik városból érkeztek hozzánk és útbaigazításra, információkra van szükségük.

Az eligazítás után elindultunk – Balla Béla 4-es számú körzeti rendész felügyele-



te mellett Csege Martinhoz és Finda Bencéhez csatlakoztam egy napra, hogy lássam hogyan, mivel telik egy ilyen szolgálat. Mindkét fiú a Berzeviczy Gergely Szakgimnázium diákja. Ez lesz az utolsó évük és az érettségijük szükségessége miatt a szolgálatot a Student Police program keretében végzik.

Bence másfél hónapja diákrendőr. A közösségi szolgálat 50 óráját már teljesítette, de azt mondja, annyira megtetszett neki a munka, hogy szívesen

jön magától is. Martin augusztusban kezdett, ő még „újoncnak” számít, de gyorsan tanul. Ebben Balla Béla és – jó barát módjára – természetesen Bence is sokat segít neki.

A barlangfürdőbe érve szinte azonnal szükség volt a srácokra. Egy anyuka és kislánya kért útbaigazítást a helyszínekről, szolgáltatásokról. Később, már a tapolcai strandon, ismét többször szolgálatba kellett állniuk fiatal társaiknak. A könnyed kommunikáció és az útbaigazítás egyiküknek sem jelentett problémát, a nagy forróságban is lelkesen rótták a fürdő ösvényeit, tájékoztatták a segítségre szoruló turistákat.

A program egyenpólói eltevésthetetlenek, messziről is könnyen ki lehet szűrni a feliratot, hogy a turisták lássák: számíthatnak a Student Police tagjaira.

MÉDER NOÉMI



Botforgatás, íjászat, magyar harcművészet

Idén is baranta tábor Miskolcon

Egy barantázó a hagyományokat a mindennapjaiban éli meg. Ezek köré építi fel az életét – nem valami ellen, hanem valamiért harcol.

Ötödik éve rendezik meg a baranta tábor Miskolcon, az állandó helyszín a Gárdonyi Géza Művelődési Ház. Idén augusztus 7-11. között pallérozódhattak itt a kis harcos-tanoncok. A tábor Kézér Dávid, az Országos Baranta Szövetség tagja vezette. Segítőjével, Kertész Zsoltal alaposan „kiképezték” a növendékeket – nem csupán a hagyományos magyar harcművészet technikáit tanították, a hagyományos népi



sa szerint könnyen megtanultak íjzárni, és ostort használni is. Az egyik fiúnak, Kozma Istvánnak ugyanakkor a távlövészet tetszett a legjobban.

A hét elején népi játékokkal, ismerkedő-foglalkozásokkal kezdtek, utána pedig kardgyakorlatokat és botforgatási technikákat tanultak. Kézér Dávid elmondta, a népszerűséget tekintve a karikás ostor és az íjászat viszi a pálmát a gyerekek között. A táborban mintegy húszfős gyermekcsapat gyűlt össze. Miskolcra és környékére érkeztek a legtöbben, de volt londoni lány – akinek a családja Miskolcon nyaralt – sőt, Dubaiból érkezett testvérpárral is találkoztunk.





MEGÚJULÓ JÁRDASZAKASZOK, MODERN JÁTSZÓTÉR DIÓSGYŐRBEN

Két járdaszakaszt is felújítottatott Deák-Bárdos Mihály önkormányzati képviselő saját alapjából a Kilencedik utcában, valamint játszóteret is építtetett az Andrassy utca szomszéd-ságában, a lakók kérésére.

– Közel tízmillió forintba kerülnek a beruházások, amelyek tavaly kezdődtek. Akkor is felújítottunk már egy járdaszak-

aszt, amit idén a hármas és az ötös szám előtti rész követett – mutatta Deák-Bárdos Mihály a felújított járdákat. – Folytatni szeretnénk a munkát, még több elhanyagolt utcát kívánunk megszüpíteni, emellett a

játszóterek felújítása, létesítése is fontos feladat – tette hozzá.

A játszóteret hárommillió forintból épült meg, míg a járdaszakaszokat közel hétmillió forintból újították fel. Csizmár Ferencné már 50 éve lakik a Kilencedik utcában, s érhető módon örömmel fogadta a végeredményt. – Amióta itt lakom, egyszer nem nyúltak hozzá a járdához – fogalmazott az idős asszony. – Sokszor megállt a víz, a kukát nem lehetett kihúzni, sok autó is bejött a ház elé parkolni.

Az önkormányzati képviselő szerint fontos, hogy a gyerekek biztonságos, modern játszó-

tereket kapjanak, így a választóközterében igyekeznek minél több csemetének megadni ezt a lehetőséget. – Ahol szükség

van rá és kéri a lakók, ott újat építünk, vagy felújítjuk a meglévő játszóteret – nyilatkozta Deák-Bárdos Mihály.



A szerkesztőtől

RIPITYOM!

Jávor Pál a két világháború közötti korszak talán legnépszerűbb férfiszínésze volt, számos emlékezetes alakítás fűződik a nevéhez. Ezek egyike Noszty hadnagy szerepe, a Mikszáth regényéből készült filmben. Volt ebben egy emblematikus, mulatós mondané („ripityom!”) amit a filmbéli cigányprímás így definiált: „Az a jeladás, instálom. Mikor a hadnagy úr érzi, hogy nagy benne a természet, akkor elkiáltja, hogy »ripityom«. Akkor mán mi tudjuk, hogy mi a szabály. Az egész banda fel az asztal tetejére, osztán aztat a nótát játszuk, hogy »kútágas«, a hadnagy úr meg elkezd a törést”. Milyen törést? „Télen tükröt, instálom, nyáron inkább széket”.

Nohát, ami Noszty hadnagynak a „ripityom” volt, az a honi liberális ítéseknek, emberjogi aktivistáknak a „migráns”. Csordogálnak békésen az ellenzéki tévékben a beszélgetős műsorok, az „oktatáséhségügyről”, megveget a heti 3-4 megszokott Hadházy-kesergő a korrupciót is átszövő korrupcióról – mígnem valaki bedobja a migráns-témát. Ripityom! Felforrósodik a levegő, orrcimpa kitágul, tekintet felvillan. A liberális ítések ember(jog)szagot éreznek!

„S akkor mán ők tudják, hogy mi a szabály”. Nyomban kiderül, hogy a magyar kormány egyebet sem csinál, csak folyamatosan gyűlöletet kelt. Komolyan mondom, érdemes kiszámolni – mármint matematikailag: a kormány akkor sem győzne annyi gyűlöletet kelteni, mint amit ráfognak, ha egész nap csak ezt csinálná, a nap meg 24 helyett 30 órából állna. Ezzel összefüggésben természetesen azt is megtudjuk, hogy a Soros Györgyöt ábrázoló plakátok is egyfolytában csak a gyűlöletet keltették, a lopással, korrupcióval vádaskodó Jobbik-Simicska ragasztmányok viszont csupán a demokratikus szólásszabadságot érvényesítették. (?) Külföldi érdekltségű jogvédő szervezetek fura arckifejezésű, magyar szavakkal, de idegen hanglejtéssel kommunikáló aktivistái szavalják lelkesen a betanult leckét a Magyarországon tapasztalható, emberjogi sérelmekről – mi meg csak nézünk, hogy itt már mindenkinek elment az esze?

Magyarország egyáltalán nem tehet arról, hogy nagyhatalmi érdekből széttűzták a Közéleket stabilitását, mint ahogy arról sem, hogy ezzel összefüggésben migráns-áradatot zúdítottak Európára. Nem mi hívtuk őket, hogy legyen már kiket „gyűlölni”, támadó jellegű kerítést még a világ nem látott, a miénk is csupán a védekezést szolgálja. Magyarország egy nyugodt, békés ország, és szeretne az is maradni.

A kerítésért az EU is hálás lehetne, mert az ő határát is védjük – viszont egyáltalán nem az, mert bajban van. Sorosék csupán Németországba be „willkommeneztek” azzal a félszű Merckelrel vagy másfélmillió migránst, ami

még akkor is rengeteg, ha a felét letagadják. Aztán ott van Franciaország, ott van Olaszország, folyamatosan érkeznek az újabb hullámok. Ellenőrizhetetlen, kezelhetetlen tömeg, az EU jó eséllyel bele fog fulladni a saját emberjogi fundamentalizmusába. Próbálja hát „kvóták” alapján szétosztani a bajt, amit magának csinált, ami akkor is végtelen nagy marhaság lenne, ha nem lenne ennyire hazug. Ripityom! most azt nyomják, hogy Magyarországon „mindössze” 1294 menedékkérőt kellene még csak nem is befogadni, csupán megvizsgálni, indokolt-e a kérelme. Hagyjuk már Andersent... mindenki tudja, hogy olyanokat küldenének ide, akiket muszáj befogadni, a származási országuk miatt. Aztán meg jönne a többi, mert az úton lévő migránsok egyáltalán nem olyanok tűnnek, mint akiket szép szóval meg lehetne győzni: ugyan, szíveskedjenek már visszafordulni, mert Európában beteltek a kvóták!

Ha pedig erővel nem sikerül lenyomni a magyarok torkán a kvótát, jönnek hátulról. A Migration Aid szervezet (még csak ők hiányoztak!) most mindenféle balatoni üdüléseket akar szervezni a hosszú menekülésben megfáradt, migráns-családoknak (illetve „oltalmazotti státuszt kapott menekülteknek” – ez is megérne egy misét, de hagyjuk), s egymás vállán zokognak Kálmán Olgával, hogy a magyarok még ezt is sajnálják tőlük.

Éppen egy oldallal előrébb számolunk be a balatonmáriafürdői, testvérvárosi gyermektáborról, ahol kilenc ország fiataljait láttuk vendégül. Tényleg örül az ember lelke, ahogy elnézi ezeket a vidám gyerekeket, akik magukkal hozták országai színeit, ízeit, kultúráját, hogy megosszák egymással. A Migration Aid – vagy mit tudom én kik – akciója viszont egyáltalán nem erről szól. Ez egy jól felépített politikai, illetve kommunikációs stratégia, amellyel a kvótának akarnak megágyazni. Aztán majd meglesz a hivatkozási alap – mint ahogy részben már meg is van – hogy na ugye! Több napig itt voltak a migránsok a Balatonnál, s egy halsütőde nem sok, annyi sem repült a levegőbe! Hát ki mond olyat, hogy ezekkel nem lehet együtt élni? Igaz, hogy az idősebb muszlimok elkezdtek a jatagánért nyúlakálni, amikor rá akarták venni őket, hogy a nőkkel együtt fürödjének, de ez még egyáltalán nem jelenti azt, hogy ne akarnának asszimilálódni... stb. Csak nyomják és nyomják a ripityomot a közösségi portálokon, meg mindenhol, ahol lehet, mintha egy másik bolygóról jöttek volna.

Az olvasónak már tényleg az a gyakran osztogatott komment jut róluk eszébe, hogy „amíg nem volt Facebook, legalább csak a családod tudta, hogy hülye vagy!”

SZEPESI SÁNDOR

ÚJ UTAKON MISKOLC

A tervezett ütemben haladnak a felújítások

Szirmától az Avason át, egészen Diósgyőrig kilenc forgalmas útszakaszon kezdődtek a napokban Miskolcon útfelújítások. A város, állami támogatásból, egymilliárd forintot költöhet a fontos útszakaszok rehabilitációjára.

A kivitelezést végző Colas-Mento Miskolc 2016 Konzorcium jelenleg az alábbi helyszíneken végzi párhuzamosan munkálatokat: az Ifjúság útja / Szabadságharc utca – Csabai kapu között; a Szabó Károly utca teljes hosszában; a Fonoda utca / Szinva híd – Ferroglobusz telep – vasúti átkelő között; a Lorántffy Zsuzsanna utca

terveknek megfelelően haladunk, annak ellenére is, hogy az elmúlt napokban tapasztalt



Szinva feletti hídján; a Muhi utca / Mexikóvölgy utca Lorántffy utca között; a Pozsonyi utca teljes hosszában; a Kuruc utca teljes hosszában; a Kassák L. és a Babits M. utcában.

A szerződés részét képezi még a Mikes Kelemen utca / Görgy utca – Dessewffy utca közötti, és a Besenyői utca / Vágóhíd utca – József A. utca közötti szakaszok felújítása, melyeken a napokban szintén elkezdik a munkát. – A

kánikula megnehezíti a munkavégzést, mind technológiai, mind fizikai szempontból – hangsúlyozza a konzorcium tájékoztatója.

Az érintett területek lakosait a munkakezdés előtt szórólapokon és a tömegtájékoztatási eszközök igénybevételével is tájékoztatták a munkák helyszíneiről és a várható forgalmi korlátozásokról. – Folyamatosan tartjuk a kapcsolatot az érintett lakóközösségek közös

képviselőivel, illetve az önkormányzati képviselőkkel. Munkavégzésünk során fokozott figyelemmel vagyunk a környezetre, továbbra is folyamatosan tájékoztatni fogjuk az érintett lakosokat – emelte ki a közlemény.

– A lakók részéről kedvező fogadtatással találkozunk és egyúttal további türelmet kérünk. Azt is kérjük, hogy a megadott útszakaszokon fokozott figyelemmel, a kihelyezett ideiglenes forgalomtechnikai jelzések, táblák utasításainak megfelelően közlekedjenek! Munkanapokon, amennyiben mód van rá, kerüljék el ezeket az utcákat, mivel a munkavégzés korlátozhatja a megszokott forgalmat, torlódásokra is számítani lehet. Az aszfaltozások időszakában többlet várakozási idő is kialakulhat – zárul a tájékoztató.

Az észrevételeket, esetleges panaszokat az utfelújítás@miskolcph.hu címre várják.

Önkormányzati képviselők a beruházásról



Gazdusné Pankucsi Katalin 16. vk.

Választóközteremben a Muhi utcát érinti a projekt. A kivitelező a szegélyezéssel kezdett, korábban nem volt ilyen az út mentén. Kicsit ki is szélesítették egyébként az utat. A helyiek örülnek, úgy gondoljuk, hogy igencsak indokolt volt már a felújítás, nagyon rossz állapotban volt ez az utca.



Eperjesi Erika 8. vk.

Sok lakossági panaszt kaptam korábban a Mikes Kelemen utca állapota miatt. A felújításnak nemcsak a helyiek örülnek, hanem a környező utcákban – az Aulichon, a Perczelen – élők is. Nem csupán az utat teszi rendbe, a járda is tovább épülhet, amit az egyik oldalon két éve már megcsináltattam.



Novák Józsefné 18. vk.

Több évtizede várják helyiek, hogy a Kuruc utca megújuljon. A munkákról szórólapokon tájékoztatta a kivitelező a helyieket, s lakossági fórumot is tartottunk. Jól működik a rendszer, korrekt az együttműködés, segítjük egymás munkáját. Külön öröm, hogy a Lorántffy utca hídját is felújítják.



Szécsényi Marianna 2. vk.

Végre a Kassák Lajos utca és a Babits Mihály utca első üteme is aszfaltot kap a közteremben. Nagyon időszerű volt a felújítás, számos lakossági panasszal fordultak hozzám az utak állapota miatt. Már korábban igyekeztünk felmérni az igényeket, hetente egyeztetek a kivitelezővel és a helyiekkel is.

Könyvtár(s)ak a Balatonnál

Korán kelt és jó eséllyel aranyat lelt a „Hahó, könyvtár(s)ak” című megyei olvasásnépszerűsítő vetélkedő 44 legügyesebb kis olvasója. Augusztus 8-án, kedden kora reggel útnak indultak, hogy ebédkor már így köszönhessenek: Hahó, Balaton, megjöttünk!

Idén 45 csapat, azaz 180, a megye kistelepülésein élő 3-4. osztályos gyermek mérte össze tudását a II. Rákóczi Ferenc Könyvtár által szervezett, „Hahó, könyvtár(s)ak” című megyei olvasás népszerűsítő vetélkedőn. A két írásbeli forduló, majd a szóbeli döntő feladatainak megoldásához többek között Balázs Ágnes, Bálint Ágnes, Csukás István és Szabó Magda írással kellett megismerkedniük.

Az olvasmányélmények után most valódi kalandok

várnak az őszi, kálicsbar-cikai, gesztelyi, felsőszol-cai, szerencsi és serényfalvai iskolába járó kisdíjakra! Augusztus 8-15. között egy hetet tölthetnek Balatonmá-riafürdőn – az utazás, a tábor és a sok-sok program teljesen ingyenes, azt a könyvtárellá-tási szolgáltató rendszer ke-re-tében finanszírozza a megyei hatókörű II. Rákóczi Ferenc Könyvtár.

Az egyhét alatt a fürdés, a kézműveskedés, a társas- és sportjátékok mellett számos élményteli programban lesz részük. Így például még úton a tó felé megnézték Bálint Ág-nes vecsési emlékházát, ki-rándulnak Nagyvázsonyba, Keszthelyre, fellép a táborban a Lábita Színház, azaz Csernik Szende székely lábbáb mű-vész, mesemondó, a Kiss Kata zenekar és részt vehetnek egy esti sétahajózáson is.



LENGYEL-MAGYAR KÉT JÓ BARÁT – A MŰVÉSZETEK BEN IS

Lengyel grafikusok érkeztek a napokban Miskolcra. Egyhetes alkotótáborukhoz a Herman Ottó Múzeum biztosította a helyszínt az 1920-as évek óta működő Csabai Alkotóház-ban. A szervezésben közre-működött a Múzsák Kertje Alapítvány és a miskolci ö-n-kormányzat.

Kedden délután Pfliegler Pé-ter alpolgármester köszöntötte a lengyel művészeket. Kiemelte, mennyire fontos a két nemzet hagyományos barátsága, mely-nek a művészek és maga a mű-vészet is kiváló közvetítője.

Az alkotóház története az 1920-as évekre nyúlik vissza, több korszakot és viszontagságot is megélt már, de ma is él és mű-ködik. Pfliegler Péter elmondta,

ezt a Herman Ottó Múzeum-nak, a Galériának és olyan civil embereknek, alapítványoknak köszönhetően teszi, akik jelen-tősen hozzájárultak a tevéken-ségéhez.

Pár éve mindez nemzetkö-zi kapcsolatokkal bővült, most lengyel vendégművészek jöttek el, hogy magyar vendéglátóikkal valami értékeset alkossanak, ez-zel is hozzájárulva a két nép kö-zötti barátság további erősítésé-hez. Természetesen városnézés is szerepel a lengyel vendégek programjai között, a művészek-nek meg kívánják mutatni Mis-kolc nevezetességeit.

Mint elhangzott, Miskolcnak sok évtizedre visszanyúló test-vérvárosi kapcsolata van Ka-towicével és több más lengyel várossal. Vezetőik, képviselőik



minden évben több alkalommal találkozhatnak, közös programo-kat valósítanak meg. A kultúra, s helyenként a sport területén is együttműködnek.

Balázs István, a Múzsák Kert-je Alapítvány kuratóriumá-nak elnöke elmondta, hogy ré-gen tervezték már ez a tábor. – Nagy segítség volt, hogy a

Herman Ottó Múzeum és a Galéria támogatott bennünket – hangoztatta. Kiemelte, a len-gyel művészek elkészült alkotá-sai itt maradnak Miskolcon, ez az első lépés egy pulzáló cseré-hez, együttműködéshez. Jövőre magyar művészek utaznak majd Lengyelországba.

MÉDER NOÉMI

RAPülők: a 90-es évek fenegyerekei elfoglalták a Lovagi Tornák Terét

Múlt pénteken este a Lovagi Tornák Tere igazi RAPülőtér-ré alakult. A 90-es évek legis-mertebb magyar rap zenekara „betuszkolta” a Diósgyőri Vár mellett toladó tömeget egy időgépbe és visszaRAPított minket 1992-be.

Már napok óta csak vártam, és RAPülőköt hallgattam. Pró-báltam felvenni a 90-es évek ritmusát. Még teszteltem is egy napra, milyen lehetett akkor az élet.

Végre elérkezett augusz-tus 4-e. Bementem az arénába – természetesen elkéstem – a RAPülők már javában a színpa-

don roptak. Egy komplett házi-buliba csöppentem, csak talán egy hangyányival több led- és hangfállal a háttérben. Szá-mos korosztály tolongott a Lo-vagi Tornák Terén: gyerekek, 40-50-esek és természetesen a korosztályom is szép számban képviseltette magát. A legna-gyobb partyarcok a 40-50 éves korosztály tagjai voltak. Vala-mi olyat láttak, éreztek és va-lami olyasmire emlékezhetek vissza, amit én sajnos nem ért-hettem, de ezen az estén talán kicsit közelebb kerülhettem hozzá. A RAPülők ugyanis az én korosztályomat is felengedte a fedélzetre.

A Lovagi Tornák Terének a lelátóján szinte elállt a szavam a látványtól. A tömeg szinte együtt lüktetett a zenekarral. Felemelő érzés volt látni azo-kat a rajongókat, akik hétköz-nap talán komoly üzletembe-rek, tanítanak, esetleg pénzügyi tanácsokat adnak – most pedig újra 20 évesnek érezhették ma-gukat. Mindenki táncolt, éne-kelt, rapelt, Gesztiékkel együtt és olyan tűz csillogott a sze-mükben, amit még a lelátóról is kiszúrtam. Persze fantasztikus volt a show is, a táncosok, a Tóth lányok, az ezüst cipők, a napszemcsik és sapkák soka-sága – minden passzolt. A lát-



ványtechnikának és a 90-es évek szóvicceinek köszönhető-en valóban úgy éreztem, 25 évet „rapültem” vissza az időben.

Az este legmeghatóbb pil-lanata az együttes akusztiku-san előadott „Nem adom fel” című dala volt, amelyet a srácok a nemrégiben elhunyt Somló Tamás tiszteletére, rendhagyó környezetbe helyeztek. Leültek a lépcsőre egy szál gitárral, az

összes színes világítás kihunyt – csak ők voltak ott, amint egy elhunyt barátjukra emlékeztek. A közönséget sem világította meg semmi, csupán a telefonok és öngyújtók fénye törte meg a sötétséget. S mindenki együtt énekelt: „nem adom fel, míg akad egy kerék, mi tovább vihet még...”.

Köszönöm, hogy bepilla-nást nyerhettem abba a kor-

szakba, amelyet igazán csak képekről és anekdotákból ismerhetek, hogy részese lehettem ennek az egyszeri és meg-ismételhetetlen show-nak. A Lovagi Tornák Tere elérhető közelségbe hozta az élményt a miskolci közönség számára, most már tudom – vagy leg-alábbis sejtem –, milyen is az igazi Party Zóna.

MUNTYÁN BERNADETT





SOK(K) VOLT A NÉGYGÓLOS VERESÉG

A Puskás ellen, ideiglenes otthonában javítana a DVTK

Nagy pofont kapott a múlt hétvégén a Diósgyőri VTK labdarúgócsapata Balmazújvárosban. Most szombaton a Puskás Akadémiát fogadja Bódog Tamás együttese, aki a középpályás Busai Attilával tartott, csütörtöki sajtótájékoztatóján elmondta: most a legfontosabb az, hogy kijavítsák a négygólos zakót.

Az NB I. legutóbbi fordulójában listavezetőként kapott ki a DVTK Balmazújvárosban. Négygólos vereségre senki nem számított, viszont Bódog Tamás is elismerte: nem nyertek érdemtelenül a hajdúságiak.

– Messze álltunk az ellenfél játékosaitól, nem sprinteltünk, elvesztettük a párharcokat – sorolta a vereség okait a szakmai igazgató. – Az első félidő még elfogadható volt, a fordulás után azonban sajnos átadtuk a területet. Az-

zal a sebességgel, amellyel a balmazújvárosiak közlekedtek, nem tudtunk mit kezdeni, megérdemelték a sikert. Levontuk a következtetéseket, az elmúlt napokban rengeteget elemeztünk, videóztunk, hiszen ilyenkor mindent meg kell beszélni kétszer is. Hiszem, hogy jól dolgoztuk fel a vereséget és szeretnénk erre méltóképpen, egy győzelemmel reagálni – hangsúlyozta Bódog Tamás.

Négy mérkőzés után a Di-

ósgyőr még így is harmadik helyen áll a bajnokságban, ennek ellenére a szakmai igazgató nem elégedett a rajttal. Mint mondta, a balmazújvárosi kudarc előtt nyilván más véleményen lett volna, most azonban az a legfontosabb, hogy javítson a DVTK. Ezt a sereghajtó Puskás Akadémia ellen teheti meg szombaton 18 órától a debreceni Nagyerdei Stadionban. Pintér Attila vezetőedző csapata még nyeretlen, legutóbb a Budapest Honvédtól kapott ki 2-0-ra, viszont – mint elhangzott – bár pontot nem szerzett, jól játszott a csapat.

– Feszült mérkőzésre számítottak, hiszen mindkét csapat kikapott az előző fordulóban. Nem csak mi, a felcsútiak is javítani akarnak. Tisztában vagyok vele, kiket igazoltak a nyáron, kik játszanak ott, ettől függetlenül természetesen nyerni szeretnénk – emelte ki Bódog Tamás.

A DVTK eddig hét gólt szerzett, de a csatárok közül csak Szarka Ákos volt eredményes, egyetlen alkalommal. Ez persze bosszantja a tréner, hiszen többet vár a támadóitól, viszont kihangsúlyozta: a csapat egy emberként védekezik és támad, de ha a társak nem tudják kiszolgálni a támadókat, akkor utóbbiaknak jóval nehezebb dolguk van.

Busai Attila számára elsődleges feladat a balmazújvárosi vereség jóvátétele. A középpályás nehéz mérkőzésre számít,

főleg azért, mert a még nyeretlen Puskás nyilván minél előbb szeretne elindulni felfelé a táblán.

– Nekünk is javítanunk kell, mindenképpen szeretnénk győztesen elhagyni a pályát, bízom a sikerben – szögezte le a 28 éves futballista. – Eddig nem igazán foglalkoztunk a hétvégi ellenféllel, még a legutóbbi fordulóban elkövetett hibáinkat elemeztük, valamint a saját játékunkon dolgoztunk. Nincs könnyű helyzetben a Puskás, hiszen a nyáron renge-

teg új labdarúgót igazolt, akiknek még össze kell szokniuk – fogalmazott.

A Diósgyőr legutóbb 2016. áprilisában játszott a Puskás ellen, akkor a piros-fehérek Koman Vladimir és Elek Ákos találataival 2-1-re nyertek hazai pályán. Az „örökmérleg” is a DVTK felé billen 4-3 arányban, döntetlent még egyszer sem játszottak egymással a csapatok. Hivatalosan a szombati lesz a Bódog-csapat első hazai mérkőzése.

TÓTH MILÁN

NEM SIKERÜLT tovább őriznie a veretlenséget a DVTK-nak múlt szombaton Balmazújvárosban, az OTP Bank Liga 4. fordulójában. A miskolciak már az első félidőben egygólos hátrányba kerültek,



majd az eredményesen kontrázó hazaiak még háromszor betaláltak a második játékrészben. A 40. percben Arabuli ment el a baloldalon, középre adott, a labdát Vajda elsőre nem találta el, majd Haris Attila elé pöckölt, aki a hosszú oldalon 6

méterről a rövid kapufa mellé lőtt (1-0). A 61. percben Nemanja Andrić lépett ki a leshatáron, visszahúzta a 16-oson belül a labdát, majd a rövid sarokba lőtt (2-0). A 85. percben Rácz Ferenc lépett ki egyedül a felpályánál, végigvezette a labdát az egész térfélen, és a tehetetlen Rados mellett a hálóba gurított (3-0). A 92 percben Rácz Ferenc vállalkozott lövésre a 16-os előterében és hatalmas gólt ragasztott a kapu bal oldalába (4-0).

OTP Bank Liga 4. forduló: Balmaz Kamilla Gyógyfürdő – Diósgyőri VTK 4-0 (1-0)

(Forrás: dvtk.eu)

GYŐZELEMMEL KEZDTÉK A FELKÉSZÜLÉST

Öt hónap után újra jégre lépett a DVTK Jegesmedvék háromszoros bajnok jégkorongcsapata. A piros-fehérek első nyári felkészülési mérkőzésükön a Dukla Michalovce együttesét fogadták a Miskolci Jégcsarnokban csütörtökön este.

A kinti nagy melegnek köszönhetően sűrű pára közepette kezdte meg első felkészülési mérkőzésének első harmadát a DVTK Jegesmedvék. Az első harmad elején sikerült a hazai csapatnak magához ragadni a kezdeményezést, kevesebb, mint egy percet kellett várni az első villanásra, az újonnan igazolt Ned Lukacevic lövését védte a vendégek kapusa. Magosi és Ritó kimaradt helyzete után Lukacevic passzát a szintén újonnan érkezett Vas János helyezte a vendégek kapujába.

A második harmad lassabb ritmusban indult. A hazai helyzetek mellett itt már aktívabb volt a vendégcsapat, így Adorján sem maradt tétlenül, de az ellenfélnek ebben a játékrészben sem sikerült betalálnia. A 35-ik percben Magosi passzából Miskolczi talált a vendégek kapujába, tovább növelve a hazai előnyt.

A harmadik játékrészt is erősen kezdte a hazai csapat, a kezdeti lendületet Roman Dzúr törte meg, aki a 42-ik percben jutatta a korongot a hazai kapuba, ám nem kel-



lett sokáig várni a válaszra, Vas gólpaszából Lukacevic lötte a korongot a Dukla hálójába, visszaállítva a kétgólos vezetést. A harmad végén először Favarinak, majd Borovnak sikerült bevennie a hazai kaput.

A hosszabbítás nem hozott gól, a büntetőpárbajt 4-3-ra sikerült megnyernie a Maciknak, így sikerrel zárták első felkészülési mérkőzésüket.

Eredmény: DVTK Jegesmedvék – Dukla Michalovce 4-3 (1-0, 1-0, 1-3, 1-0 bünt.)

MIKAEL TISELL vezetőedző:

„Az első két harmadban nagyon együtt volt a csapat, sok jó helyzetünk volt, többször is betalálhattunk volna. A harmadik játékrészt elég rosszul kezdtük, ki is egyenlített az ellenfél. De a jégkorong ilyen, soha nem szabad lazítanunk. Elég pár szerencsétlen lepattanó a saját harmadunkban és meg is van a kapott gól. Három a háromban is sikerült jó helyzeteket kialakítani és láttunk szép büntetőket. Összességében elégedett vagyok a csapattal, van még hova fejlődnünk és biztos vagyok benne, hogy ezek a srácok képesek rá.”

(Forrás: dvtk.eu)



„A tenisz fontos sportág Miskolc számára”



Ezúttal is jó hangulatú, olykor kiélezett teniszcsatákat vívtak múlt szombaton a teniszezők az Aba utcai pályán, a III. Miskolc Kupán.

– Elsősorban Miskolc sportbarát, sportot szerető közönségének szól a torna, kortól, nemtől függetlenül – mondta el Hollósy András önkormányzati képviselő. – Szerettünk volna egy csodálatos napot szerezni a versenyre vállalkozóknak és odafigyeltünk arra is, hogy a tenisszel most ismerkedők ugyanúgy megtalálják a számításukat, mint azok, akik már haladó szinten űzik ezt a sportágat. A szervezés elérte a célját, a hőség ellenére is sokan ellátogattak az Aba utcai tenispályára. A Kriza Ákos polgármester fővédnöksége alatt és Hubay György önkormányzati képviselő támogatásával megrendezett versenyben legjobbnak bizonyuló indulók érmeiket és a Miskolc város cégei által felajánlott ajándékokat kaptak.

– A tenisz fontos sportág Miskolc és a magyar sportélet számára egyaránt – emelte ki Menyhárt Szabolcs alpolgármesteri kabinetvezető. – A város önkormányzata láthatóan rengeteget tett és tesz a miskolci sportélet fejlesztéséért, ennek ékes példája ez a teniszkupa is – tette hozzá.

II. Horze Diósgyőri Díjugrató Fesztivál

A Lovagi Tornák Tere ad otthont augusztus 17–19-én a II. Horze Diósgyőri Díjugrató Fesztivál – korosztályos championatusnak. A verseny a hazai 10–25 éves lovasok bajnoksága (egyéni kategóriák: póni, gyermek, serdülő B, serdülő A és utánpótlás + csapatbajnokság vegyes életkorú csapatokkal). Fiatal versenyzők az ország minden részéről érkeznek, de Szlovákiából és Romániából induló is nevezett a nyílt kategóriák versenyszámaira. Az utánpótlás bajnokság Diósgyőrhöz is köthető, hiszen a kategória háromszoros bajnoka a diósgyőri Nevelits Laura, aki Kaland nevű lovával rekordot állított be. A közönség számára a verseny fő eseménye az utánpótlás döntő lesz, amelyet szombaton 15:30-kor rendeznek meg. A rendezvényre a belépés ingyenes! Kapunyitás: 7:00.



EGYRE LÁTVÁNYOSABB

– MEGNÉZTÜK AZ ÉPÜLŐ DVTK STADIONT

Játékosok és szurkolók is szeretnék hamar birtokba venni új DVTK Stadiont – a tervek szerint erre 2018 tavaszán lesz lehetőség. Az építkezés remek ütemben halad és erről stábunk is meggyőződhetett, amikor nemrégiben a látványosan épülő, közel 15 ezer férőhelyes létesítményben jártunk.

Munkagépek zúgtak, emberek nyüzsgtek mindenhol, a hétvégi pihenő előtt még feljebb kapcsoltak egy fokozattal. A bejáratnál Silling Balázs főépítésvezető fogadott minket, aki egy rövid munkavédelmi tájékoztatót követően, sisakkal és megkülönböztető mellénnyel látott el bennünket. Miközben az épülő stadiont csodáltuk, egyből szemet szűrt a tetőszerkezet, amely lassan elnyeri végleges formáját. Idővel ez kívülről még egy könnyűfém burkolatot kap, ami igazán egyedivé varázsolja majd – főleg a pompás fényeknek köszönhetően. Az aréna alatt és mellett is folyamatosak a munkálatok, utat építenek, készülnek

a parkolók, ahonnan a drukker megközelíthetik majd az "új katlant".

Nem sokat haboztunk, gyorsan a leendő pályára léptünk. Zöld gyepek még nyoma sem volt, viszont, mint megtudtuk,

és ebbe lesz kiásva a vízelvezető- és az automata öntözőrendszer. Mivel ehhez rengeteg vízre lesz szükség, egy, a létesítmény dél-nyugati sarkánál fúrt kút segítségével fogják locsolni a pázsitot.



hamarosan már egyetlen, a tetőszerkezet építkezésében segédkező munkagép sem lesz a küzdőtérén. Ekkor ugyanis felszedik az ideiglenes talajt, szintbe állítják homokos kavicsal

Szemmel láthatóan kiváló ütemben haladnak az építkezéssel, ezt Silling Balázs is megerősítette, sőt, mint mondta, a Market Építő Zrt. a tervek szerint már jövő év feb-



jövődöbeli teraszt és azt a rendezvénytermet, amely közel 1000 vendéget is képes lesz befogadni, s egy mobil fallal ketté is lehet osztani. A skyboxokhoz nem mentünk fel, inkább a déli oldalról „támadtuk” a lelátót, a jobb rálátás reményében.

Közben Silling Balázs folyamatosan hasznos információkkal látott el bennünket. Egyebek

Lent még láttuk a büfé helyét, a mellékhelyiségeket, majd felmáztunk a déli lelátó legfelső szintjére. Miután felértünk és kicsodálkoztuk magunkat, a főépítésvezető innen is megmutatta nekünk, mi hol lesz majd kialakítva. A skyboxok felett lesz a sajtópáholy, de mosdók és gépházak is lesznek a "járható tetőn" – ezt eddig nem láttuk, mint ahogy azt sem, milyen remek kilátásban lesz része annak, aki itt foglal helyet egy mérkőzésen. A dolgozók éppen egy dupla merevített főtartót igyekeztek a magasba emelni, amelynek az összeszerelése nem mellesleg a földön történik. Ez akár két napot is igénybe vehet. Az viszont, míg a daru a helyére teszi és a szakemberek rögzítik, mindössze néhány órás munka.

Sétánk gyorsan a végére ért, pedig közel egy órát töltöttünk el az – egyelőre még – szürke betontömbök között. Tényleg nagyon jó ütemben haladnak a munkálatok, úgy fest, jövő tavasszal már valóban DVTK-mérkőzést lehet rendezni a stadionban. Reméljük, futballistáink sikeresen fognak szerepelni és akkor szinte borítékolható, hogy a stadionavatón minden széknek lesz gazdája.

TÓTH MILÁN



ruár elején befejezi a munkát.

A játékos kijáró felé vettük az irányt, ahonnan a főépület földszintjére vezetett utunk. Itt lesznek az öltözők a játékosoknak, az edzőknek és a bírónak, valamint egyéb kiegészítő helyiségek. Egy szinttel feljebb láttuk a

mellett elmondta, a Market számára nagyon fontosak a városi és a környékbeli vállalkozások, ezért igyekeznek minél több céget bevonni az építkezésbe. Talán ezért is dolgoznak annyira jó kedvvel az alkalmazottak – sok közöttük a Diósgyőr-szurkoló, a saját csapatuk otthonát építik.



ÚJ CSAPATOT ÉPÍT A NÉGY KÖZÉ IGYEKVŐ ALUINVENT DVTK

Sajtótájékoztatót tartott hétfőn az Aluinvent DVTK női kosárlabda-csapata a Generali Arénában. Az eseményen a nyáron kinevezett vezetőedző, Stefan Svitek, valamint két új játékos, Nagy Dóra és Zele Dorina kihangsúlyozta: a legfontosabb, hogy jó csapategységet teremtsenek, ami alapja lehet egy sikeres szezonnak.

Csupán két játékos, Bach Boglárka és Vörösházi Jázmin maradt a tavalyi keretből, hozzájuk csatlakoztak

eddig kilencen és még várható mozgás az együttes háza táján. A miskolciak reaktiválták az irányítót, Csipkó Barbarát, rajta kívül a hétfői tréningen már ott volt Aldazabal Laura, Kiss Nikolett, Bach, Vörösházi, Nagy és Zele is. Hozzájuk csatlakoznak lassan a többiek, így Szabó Fanni, Kirby Burkholder, Monica Engelman, Zenta Melnika és Tereza Pecková is.

Az első felkészülési mérkőzést szeptember 1-jén játssza a hölgykoszorú, és a jelenlegi állás szerint a hónap végén

már bajnokin kell helytállnia. Az Aluinvent DVTK az NB I mellett a Magyar Kupában és az Európa Kupában is érdekelt lesz, utóbbiban a Péccsel, illetve francia és német csapattal is találkozhat.

– Jó szezonnra számítok, ezért hoztuk ide többek között Dórá és Dorinát is – mondta el Stefan Svitek, kiemelve: sokat fog konzultálni a csapat korábbi sikeredzőjével, a most sportigazgatóként tevékenykedő Maikel Lópezzel. A vezetőedző konkrét célokat nem fogalmazott meg, Nagy Dóra



azonban igen. A tehetséges játékos az idei évtől újra itthon léphet pályára, ami külön mo-

tivációval tölti el és fiatal kor ellenére már komoly rutinnal bír, hiszen magyar bajnoknak mondhatja magát.

– Össze kell kovácsolni a csapatot, ha ez nem sikerül, nem fog úgy menni a szezon, ahogy szeretnénk. Nem várok csodát, de mindenképpen az első négyben szeretnénk zárni a bajnokságban és a Magyar Kupában. Természetesen az Európa Kupában sem lenne rossz egy hasonló eredmény – tette hozzá az irányító.

A 185 centiméter magas center, Zele Dorina Nagyyal játszott már egy csapatban, Zalaegerszegen, míg a vezetőedzővel a magyar válogatottnál dolgozott együtt – mint mondta, tudják, mire számíthatnak egymástól. Svitek munkáját Ambrus Erzsébet segíti másodedzőként, míg az erőnléti tréner Marian Prezburchy, a videó- és mérkőzéselemző pedig Fodor Csilla lesz.

T.M.



„Uram, jöjj alá az én hajlékomba...”: a belvárosi evangélikus templom

Augusztus 13-án, 17 órától, a Miskolc Televízió HívőSzó című műsorában a belvárosi evangélikus templomból közvetítenek Istentiszteletet, felvételről. Igét hirdet: Sándor Frigyes evangélikus lelkész.

A miskolci lutheránus gyülekezet a 17. század végétől betelepülő cipszer és szlovák családok révén alakult ki, erősödött meg. A gyülekezetet kérvényezte a templomépítést, amit II. József 1783-ban engedélyezett. A miskolci gyülekezetet ekkor 182 magyar, 128 szlovák és 61 német család, összesen 1288 személy alkotta. Az építkezéshez a Nagy-Hunyad (ma Hunyadi) és a

Kis-Hunyad utcák közötti területet vásárolták meg, fő mecénásuk Radvánszky Ferenc (1740–1810) volt. A templom 1797-re készült el, a Radvánszky család emléktábláját a falba építették be. Ez a templom 1817-ben egy villámcsapás következtében teljesen leégett. A maradványok felhasználásával épült 1817 és 1820 között a ma is látható templom. A hatalmas, közel 60 méter magas templomtorony 1864-re készült el teljesen. A parókia 1847-ben készült el, ennek emeletén kapott helyet a paplak és a Theöreök-féle könyvtár, amely akkor a város legnagyobb könyvgyűjteménye volt, ma egyházi gyűjtemény. Az 1878-as miskolci árvíz-

ben komoly károkat szenvedett a templom, az irattár és a rendkívüli értéket képviselő könyvtár is. 1896-ra épült fel a telek déli részén, az utcafront-ra a Luther-ház, amely bérház funkciókat lát el. A 20. század második felében felújították a templom tetőszerkezetét, az orgonát és a fűtést.

A templom kereszt alakú, szentélye egyenes záródású, tornya a főhomlokzattól előreugrik. A déli, bejárati oldalon van az orgonakarzat és az orgona, a kereszt száraiban többszintes karzatok épültek 1820-ban. A berendezése is 1820-ból való, így a padok, a szószék és az énekes táblák is. Oldalhomlokzata lizénákkal tagolt. Főhajója és a kereszthá-

zak is csehsüveg boltozatosak. Az 1843-as nagy tűzvészben ismét leégett a templom, megrongálódott az épülő torony is. Ebben két acélharang érkezett Bochumból 1865-ben, a nagyobbik 1681 kg, a kisebbik 1005 kg tömegű. Mindkettőt az evangélikus gyülekezet egy-egy tehető családjá adományozta a templomnak. A nagyobbik a második legnagyobb nem bronzból készült harang az országban. A templomba az oltárképet Székely Bertalantól rendelték meg, 1897-ben festette (Jézus a Getsemáne-kertben). A templombelső egységes festését 1941-re készítették el.



EGYHÁZI HÍREK, ESEMÉNYEK

A minorita templom búcsúja előtti háromnapos lelkigyakorlatot augusztus 12–14. között, az este, 18 órai szentmisék keretében Győrfi Béla Szabolcs pálos szerzetes, a budapesti Sziklakápolna és kolostor házfőnöke vezeti. Hétfőn, az esti szentmise után körmenetet tartanak. A Nagyboldogasszony búcsúja kedden, 15-én kerül sor. Az ünnepi szentmisét 18 órától Ternyák Csaba egri érsek celebrálja. Jövő vasárnap, 20-án két miskolci templom is búcsúünnepet tart. A selyemréti Szent István templom-

ban 19-én, szombaton egésznapos szentségimádás lesz, 20-án a fél 11-kor kezdődő búcsúi szentmisét Szabó József Béla atya mutatja be. A vasgyári Szent István templom búcsúja 20-án 10 órakor kezdődik. Előtte, 17-étől háromnapos lelkigyakorlatot tartanak. Ezt és az ünnepi szentmisét Pehm G. Antal ferences kistestvér vezeti, illetve celebrálja.

Görögkatolikus hírek: augusztus 13. vasárnap: Máriapócscon nagybúcsú, vagyis az Istenszülő elhunytá búcsú. 12-én, szombaton éjsza-

kai virrasztás, vasárnap az ünnepi liturgia körmenettel 10 órakor kezdődik. Augusztus 15. kedd: Nagyboldogasszony ünnepe, a Búza téri székesegyház búcsúja. Szertartási rend: hétfő este virrasztás (18.45-kor lítiás nagy vecsernye, 20 órakor utrenye); kedden 6.30-kor Szent Liturgia miroválással (olajkenettel); 8.15-kor Akathisztosz, az Istenszülőt magasztaló énekes szertartás; 9 órakor ünnepi püspöki Szent Liturgia körmenettel és miroválással; 18 órakor Szent Liturgia, majd vecsernye (alkonyati zsoltosma).

ÚJ KÁPLÁN A MINDSZENTI PLÉBÁNIÁN

Új káplán kezdte meg szolgálatát augusztus 1-től a mindszei plébánián. Versler Sándort Mezőkövesdről helyezte át Miskolcra Ternyák Csaba egri érsek, s múlt vasárnap találkozott először a helyi hívekkel.

Versler Sándor 1989. április 22-én született Ungváron. Szülei Rahón laknak, általános- és középiskolát

itt végezte. 2004-ben felvételizett a Técsői Magyar Tannyelvű Református Líceumba, ahol három évet töltött. – Itt kezdtem először érdeklődni a papi hivatás iránt. Aztán ez alábbhagyott, nem nagyon volt lehetőség, hogy minden nap elmenjek templomba. Éreztem azonban magamban az úrt, amit először szórakozással és más dolgokkal pró-

báltam betölteni, de nem sikerült – nyilatkozta.

Később, 2006-ban egy szülővárosából ismert plébános vezette vissza az egyházhoz. – Beszélgetésekkel, kirándulásokkal... olyan dolgokkal, amelyek nem mindig az egyházzal szólnak, de felkeltik az érdeklődést a lelki értékek iránt. Aztán egyszer, egy esti beszélgetés alkalmával megkérdezte, nem

szeretnék-e pap lenni? Akkoriban a műszaki pálya vonzott, ezért nemet mondtam, de sok álmatlan éjszakán át – csaknem egy évig – gondolkodtam ezen. Végül eldöntöttem: pap leszek. Volt még egy évem a líceumban, majd miután befejeztem, az egyházmegye területén maradtam, egy úgynevezett hivatástisztázó évre. Segédkeztem a plébánia dolgaiban, a szentmiséken, közben egy informatikai cégnél dolgoztam – emlékezett vissza Versler Sándor. Hamarosan az ukrainai Aknaszlatinára helyezték, majd Vácra küldte a megyés főpásztor, ahol szemináriumi előkészítőn vett részt. Itt sikerült nagy küzdelmek árán olyan szinten elsajátítania a magyar nyelvet, hogy folytathassa a tanulmányait.

2009-ben került az egri szemináriumba, ahol hat évet töltött. Ötödéves korában úgy döntött, Magyarországon marad. Ternyák Csaba egri érsek felvette őt a papnövendékei közé, diakónusszentelése 2014-ben már az egri főegyházmegye szolgálatára történt.

2014. szeptember elsejétől Mezőkövesdre, a Szent László plébániára helyezték, diakónusi gyakorlatra. Ezután visszatért a szemináriumba, lediplomázott, és 2015. júniusában pappá szentelték. Újabb két évet töltött káplánként a Szent László plébánián, 2017. augusztus elsejei hatállyal pedig Mis-



kolcra helyezték a mindszei plébániára. Mint mondta, járt már itt 2014-ben, amikor diakónussá szentelték. Van ugyanis egy hagyomány, hogy a diakónusok mindig eljönnek Miskolcra, a mindszei plébániára, bemutatkozni.

A miskolci hívek múlt vasárnap találkozhattak először az új mindszei káplánnal. – Az emberek itt is nagyon kedvesek, akár csak Mezőkövesden – mondta el erről. Minden papnak van egy újmisési jelmondata, Versler Sándoré a következő: „Isten kegyelméből vagyok az, aki vagyok.”

MÉDER NOÉMI



Augusztusban történt – városi visszatekintő

1934. AUGUSZTUS 5-12.: AZ ELSŐ MISKOLCI HÉT

Az 1930-as években a vidék nagy ünnepe, reprezentatív programja volt a városok hete. Szeged, Győr, Pécs, Debrecen, Sopron, Székesfehérvár és más jelentős vidéki városok között Miskolc kétszer, 1934-ben és 1936-ban is jelentkezett a város ezzel a kulturális, ipari, gazdasági értékeit bemutató rendezvénnyel.

Az 1934. augusztus 5-től 12-ig tartó első Miskolci Hét ünnepi fényét még tovább emelte, hogy ez évben



ünnepelte a város törvényhatósággá alakulásának 25. évfordulóját. A közelgő negyedszázados évfordulónak és a városi hét országos jelentőségű eseményének előkészítése már az év elejétől megkezdődött. Az ideiglenesen felállított szervező iroda vezetésére Hodobay Sándor polgármester Sassy Csabát a Léway József Közművelődési Egyesület főtítkárát bízta meg.

A közgyűlés a Miskolci Hét megrendezésére 5000 pengőt különített el az évi költségvetésből. A Hét kínálata bőséges volt és az eredeti terveknek megfelelően sikerült augusztus 5-én megnyitni. A Miskolci Héten nyolc állandó program várta az ide érkezőket. Ezek közül a legnagyobb szabású és a legsikeresebb volt az Ipari Kiállítás és Vásár. A Kir. Kath. Gimnázium, a Fiú Felsőkereskedelmi Iskola és a Főreáliskola termeiben megtartott rendezvényen 396 kiállító vett részt, ebből kilencvenen nem miskolci iparosok és kereskedők voltak. A vásáron kívül a Léway József Közművelődési Egyesület rendezésében Reprezentatív Képzőművészeti Kiállítást és a Miskolci Bélyeggyűjtők Kiállítását láthattak az ér-

deklődők a Nemzeti Kaszinó termeiben, Miskolci Amatőrfényképészek Kiállítását a múzeumban. A múzeum kivette részét a programokból, hiszen termeiben régészeti, történeti, néprajzi, művészeti, őslénytani kiállítások is voltak. A Miskolci Hét szenczációja a Kun József utcai elemi iskolában berendezett Népiskolai Szemléltető Gyűjtemény Kiállítása volt. A látogatók a Női Ipariskolában a Mansz és a Városi Női Ipariskola Kiállítását tekinthették meg, valamint a Zenepalotá-



ban naponta 11-től 12 óráig és délután 17 órától 19 óráig orgonahangversenyeket hallgathattak.

Az augusztus 5-től 12-ig tartó ünnepségsorozaton több országos és regioná-



lis tanácskozást is vendégül látott Miskolc: a Kiskereskedők és Kisiparosok Országos Kongresszusát a Kereskedelmi és Iparkamara épületében, a Református Reálgimnázium volt növen-

dékei Szövetségének alakuló ülését a református gimnáziumban, a Tiszajobparti Mezőgazdasági Kamara gyűlését a városházán, a Borsodmegyei és Miskolci Orvos és Gyógyszerész Egyesület kongresszusát a városházán, a Krasznajarszki Hadifoglyok Országos Bajtársi találkozóját a Nemzeti Színházban, a volt cs. és kir. 65. gy. e. Országos Bajtársi találkozóját a Rudolf laktanyában és az OMKE közgyűlését a Ker. és Gazdák Köre Deák Ferenc utcai épületében. Ezeken az eseményeken kívül motor- és autóversenyek, katonazenekarok, a

Miskolci Daláregylet hangversenyei, tornászbemutató, Miskolc-Kassa labdarúgó mérkőzés, nemzetközi bridge csapatverseny, céllövő verseny, teniszbemutatók, lőversenyek, néprajzi felvonulás, népművészeti előadások, magyar majális, toronyzenék az Avasi kilátóból, tűzijátékok szórakoztatták a városba látogatókat.

A Miskolci Hét ideje alatt több mint 30 ezer idegen járt a városban. Bár a rendezvény bevétele alig haladta meg a kiadásokat, de kulturális és erkölcsi szempontból sikeres volt az ünnepségsorozat.

SOMORJAI LEHEL

KÖZÉRDEKŰ KÖZLEMÉNY

Miskolc önkormányzata tájékoztatja a lakosságot, hogy megkezdődött Miskolc Megyei Jogú Város településképi arculati kézikönyvének, valamint településképi rendeletének kidolgozása.

Előzetes észrevételeiket, javaslatokat, elképzeléseiket a témával kapcsolatban megtehetik személyesen a lakossági fórumon, levélben Kriza Ákos polgármester nevére címezve augusztus 25-ig (Mis-

kolc Megyei Jogú Város Önkormányzata, 3525 Miskolc, Városház tér 8.), illetve az alábbi e-mail címen: partnersegiegyeztetes@miskolcph.hu. Tervezési terület: Miskolc Megyei Jogú Város teljes köz-

igazgatási területe. A lakossági fórum időpontja: 2017. augusztus 16-án 17:00 óra. Helyszíne: polgármesteri hivatal közgyűlési terme (3525 Miskolc, Hunyadi u. 2. III. emelet)

DIÁKOK FONTOS TALÁLKOZÓHELYE VOLT

A Miskolci Napló folyó év augusztus 5-ei számában olvastam, hogy a tapolcai elágazásnál egy parkot építenek ki. Az említett cikket örömmel konstatáltam, mert az diákkori emlékeimet idézi. Néhány hónapja kiadott „Sikerek és pofonok” című könyvemben a következők szerint fogalmazok, mivel a csabai villamos végállomása is ott volt.

„Egyébként az említett villamos-végállomás nekünk, diákoknak akár a Megay sarok-villanyrendőr, akár a csabai, fontos találkozó helynek bizonyult. Különösen a 3-as pesti út, valamint a tapolcai elágazás közötti kis háromszögben jól gondozott parkban az első világháborús hősi emlékmű állt, körülötte árnyat adó fák, díszcserjék, pihentető padok idillikus környezetben is szövédktek diákszerelmek. A tapolcai út mentén pedig a Lénárt-féle kocsmában illetve vendéglőben a felnőttek, gazdák, fuvarosok üzletemberek



beszélték meg szakmai vagy baráti ügyeiket”.

Kiegészítésként még annyit, aluljáró még nem volt, vasúti

sorompó működött mellette egy bakterház. A vasúton főleg vasgyári munkások utaztak, illetve gyári termékeket

szállító tehervagonok közlekedtek.

DEMJÉN ISTVÁN
NY. HONVÉD ŐRNAGY, PEDAGÓGUS

A JOGÁSZ VÁLASZOL



Tartási szerződés

Olvasónk kérését meglevelével, aki leírta, hogy idős, beteg és nehéz anyagi körülmények között él. Szeretne tartási szerződést kötni, melyben ingatlanát egyik ismerősére ruházná, eltartása fejében, mivel gyermeke nem gondoskodik róla. Kérdezi, hogy van-e erre lehetősége és gyermekének, mint egyetlen törvényes örökösének, van-e „beleszólása” ebbe.

Tartási szerződés alapján, a tartásra kötelezett, a tartásra jogosult szükségleteinek megfelelő kielégítésére, a tartásra jogosult, vagyis az eltartott, ellenérték juttatására köteles. A tartási szerződést írásba kell foglalni. Miután olvasónk esetében a tartás ingatlan átruházása fejében történik, a szerződést ügyvéd által ellenjegyzett magánokiratba vagy közjegyző által készített közokiratba kell foglalni.

A tartásra kötelezett kötelezettségét a szerződésben kell rögzíteni, ez általában kiterjed a jogosult élelmezésére, gondozására, betegsége esetén ápolására és gyógyíttatására,

halála esetén illő eltemettetésére, valamint a lakás takarítására, mosásra, esetleg a kert gondozására.

A tartást a szerződésben foglaltak szerint, rendszeresen és folyamatosan kell biztosítani, a késedelem veszélyezteti a szerződés célját, a jogosult eltartását és megrendítheti a kölcsönös bizalmat is.

Az eltartott a tartást csak személyesen veheti igénybe. Általában a kötelezett személyesen köteles teljesíteni, de a felek ettől eltérően is megállapodhatnak. Az eltartónak és eltartottnak nem kell feltétlenül közös háztartásban élnie.

Az új Ptk. szerint, amennyiben az eltartott a szerződés megkötésétől számított 2 évben belül meghal és az örökhagyónak van köteles részre jogosult hozzájártozója (leszármazó, házastárs) akkor a tényleges tartás értékét meghaladó részt, a köteles rész alapjához hozzá kell számítani. Vagyis, az eltartónak és a köteles részre jogosultnak, ez esetben, el kell számolnia egymással. Ha azonban a tartás és a halál között több mint 2 év eltelik, nincs ilyen kötelezettség.

DR. STRASSBURGER GYULA
ÜGYVÉD

LECSÓ- ÉS PECSENYEFESTIVÁL

„Kitűnő magyar alapanyagokból, nagy szeretettel készítsük az ételt!”

Ha augusztus, akkor lecsó- és pecsenyefesztivál – ezt már évek óta minden miskolci tudja. Múlt szombaton hetedik alkalommal adtak randevút egymásnak az amatőr főzőcsapatok a Majális Parkban.

Baráti társaságok, családok, munkahelyi kollektívák, egyesületek is benevezhettek a lecsó- és pecsenyefőző versenyre. A lecsók esetében három – hagyományos, különleges és lecsóval készült ételek –, míg a pecsenyénél két kategóriában – pecsenye rostos vagy tárcsán – lehetett leadni a nevezést.

Kanyog Miklóstól, a szervező Civilek a Turizmusért Egyesület elnökétől megtudtuk, idén húsznál is több csapat vett

részt a jó hangulatú megméretésen – többségében a lecsófőzésre jelentkeztek.

Célkitűzésünk egyértelműen az volt, hogy Miskolcnak augusztus elején is legyen egy kiemelkedő gasztronómiai fesztiválja. Egyesületünk kifejezetten a fesztivál megrendezésére alakult – mondta el a szervező, hozzátéve: a miskolci önkormányzat támogatásának hála, a legjobbak kupákkal térhetnek haza a versenyt követően.

S hogy mi a jó pecsenye titka, azt a zsűri elnökétől tudhattuk meg. – A fűszerezés, a sütés hőfoka, a pácolás mind közrejátszik – mondta el Járcsics Emil



mesterszakács, persze azt is kiemelve: a szakembernek órákig lehetne ecsetelni, mitől lesz finom igazán egy-egy

ilyen tradicionális hangulatú étel. Nyilván azt is pontosan meg lehet határozni, mitől lesz igazán fenséges a lecsó – bár ezt valószínűleg szinte mindenki tudja, része a nemzeti hagyományoknak. – Nagyon fontos, hogy kitűnő magyar alapanyagokból és nagy-nagy szeretettel készítsük ezt az ételt, saját ízlésvilágunknak megfelelően. Ha ezek teljesülnek, abból rossz már nem sült ki! – hangzott a mesterzakács.

Bár nem profi szakácsversenyről van szó, a zsűri most is alaposan megvizsgálta, milyen volt az alapanyagok darabolása, hogy érvényesült az ízhátas, milyen volt a tálalás – ezek adták a fő irányvonalat az értékelésnél.

„És a sors fogja tán a volánt..?”

Egy csodás autó, remek dalok és nagyon sok humor: ez lesz a Meseautó, az idei nyár legkülönlegesebb szabadtéri előadása, parádés szereposztásban a Lovagi Tornák Terén, augusztus 22-én, kedden, 20:00 órai kezdettel (Esőnap: augusztus 23.)

Biztos kevesen vannak olyanok, akik nem látták a slágereiről is legendássá vált „Meseautó” című filmet, vagy annak az újabb feldolgozását. Még különlegesebbé teszi számunkra a sztorit, hogy az eredeti verzió egy része annak idején itt nálunk, a csodaszép lillafüredi tájakon játszódott.

Nos, az ismert történet alapján most egy vadonat

új musical comedy készült a Madách Színház műhelyében – ezt hozzák el nekünk a Lovagi Tornák Terére hamarosan. Kováts Vera és Szűts János történetét annyi évtized után ismét Miskolcon adják elő, Szenté Vajk rendezésében, megidézve ezzel egy varázslatos hangulatú korszakot és zenéi világát.

A jól ismert, híres mondatokat, mint például „egy a párna, egy a részvény” vagy „a, mint Aladár, l, mint Ladár” ezúttal is sodró lendületű dalok kísérik – természetesen fenn az égen az angyalok között vigyáznak rájuk! Szereplők: Nagy Sándor, Molnár Nikolett, Magyar Attila, Simon Kornél, Szerednyey Béla, Dobos Judit. Ne hagyj ki!



Egyedi történetek, sajátos kisugárzás – egy nap a veteránautók földjén!

Vannak, akik bélyeget gyűjtenek, akadnak olyanok, akik szalvétát, mások a matricáért vannak oda. Akadnak azonban olyanok is, akiket a váltók, a króm felnik, a motorszámok, a köbcentik, a függőcsapszeges felfüggesztések, kerek lámpák hoznak lázba. Ők a veterán autók szerelmesei.

Egy miskolci gyűjtő beengedte szerkesztőségünket a kullisszák mögé. Megnézhettük, megfoghattuk, kinyitogathattuk a szeme fényeit. Amint beléptem a „szentélybe”, mindjárt megakadt a szemem egy halvány menta színű gyönyörűsége. Akkor fel sem tűnt, hogy rajta kívül még körülbelül 10-15 hasonlóan csodás automobil sorakozik a telephelyen,



számomra egy időre csak „ő” létezett.

Amint közelebb lépdeltam a pasztellszínű járgányhoz, megpillantottam a benne elterülő négyszemélyes ülést. A Moszkvics ülőalkalmatossága szinte otthoni kényelmekhez szoktatja az utazó közönséget.

Sosem ültem még ennyire szivacsos autóban. Az ülés puha, szép, egyben van – vagyis nem két külön ülés terül el az autó első részében a kormánykerék előtt, hanem egy hosszú szivacs párnára várja az utazni vágyókat. Mint nő természetesen egyből beleszerettem a fekete-fehér pepita mintázatú garnitúrába, amely nem csupán az ülőalkalmatosságokon jelenik meg, hanem az ajtókon is felcsillan.

Beleültem... imádtam! A kormánykerék nagysága és vékony körvonala által teljesen ismeretlen területre tévedtem. Az általam eddig vezetett autók kormányai mind vastagabbak voltak a 407-es Moszkvicsénál. Ennek a kis gyönyörűségnek viszont krémszínű, műanyagkerék volt a birtokában. Olyan érzésem támadt, hogy haza



Polski Fiat is. Eszembe jutott, amikor kisgyerekként bőszen érveltem anyukámnak, miért lesz majd nekem lila színű kispolskim, ha nagylány leszek! Időközben aztán nagylány lettem és autóm is van, de sajnos korántsem ez az apró,

ga kis Fiatnál, pedig van, hogy még a legfelső polcot sem érem fel a konyhában. Bőr, apró hátámlás ülések, hátsó motor, elefántfül ablak, a szélvédő előtt kikandikáló csomagtartó, rövid far, vékony gumik és két ajtó jellemzi ezt a szögletes lámpás, csepp járgányt.

Találtunk az 1958-as legelső sorozatból való, 208-as motorszámú Wartburgot, 1968-as Volga M21-et is a sorban. Ezeknek az autóknak történetük van. Olyan korszakokat éltek át, amelyekről csak a filmekből és az idősebb generáció anekdotázásaiból tudhat az én generációm. Némelyik járgány taxiként szolgált, van, amelyiket TSZ birtokolta, de egy biztos – függetlenül attól, hogy honnan is jöttek – mindegyiknek saját története és még sajátosabb kisugárzása, hangulata van!

MUNTYÁN BERNADETT



Bulgárföldi Háztartási Bolt

BORSODCOLOR KFT. Miskolc, Kiss tábornok u. 6/a. Tel.: 46/530-336

Az akció érvényes:

2017. 08. 12-től 2017. 08. 25-ig

Füzet A/5, 32 lapos	55 Ft	45 Ft
Füzet A/4, 32 lapos	119 Ft	99 Ft
Spirálfüzet A/4, 70 lapos	289 Ft	249 Ft
Füzet T-Creativ, A/5, 32 lapos	159 Ft	139 Ft
Leckefüzet T-Creativ, A/5	159 Ft	139 Ft
Füzetborító mintás, T-Creativ, A/5		29 Ft
Füzetborító Disney mintás, A/5		45 Ft
ICO színes ceruza, 12 színű (sünis)		629 Ft
ICO vízfesték, 12 színű (sünis)		759 Ft
SKY színes ceruza, flexibilis, 12 színű		429 Ft
Conte grafitceruza (hajlékony) HB		89 Ft
Disney füzetcímké, 8 db/ív		89 Ft
SKY vonalzó készlet, 4 db/cs		299 Ft
Nebuló ragasztó stift, 15 g, 12474 Ft/kg		189 Ft

Miskolci munkahelyre keresünk összeszerelői munkakörbe

munkavállalókat gyors munkába állási lehetőséggel.
Elvárás: min. középfokú iskolai végzettség

Jelentkezni lehet:

06-30/376-9884, 06-30/321-5611

E-mail: info@primajob.hu

an-ker aqua
www.pi-viz.hu; tel.: 06 20/944 9631



Ballonos
PI-víz
HÁZHOZ-
SZÁLLÍTÁS!



VÁLLALATI ÉS LAKOSSÁGI INTERNET ALAPÚ SZOLGÁLTATÁSOK



INTERNET SZOLGÁLTATÁS TELEFON SZOLGÁLTATÁS SZERVER HOSTING BÉRELT VONALI KAPCSOLATOK KAMERA RENDSZEREK MIKROHULLÁM ADATÁTVITEL



1999 ÓTA ÜGYFELEINK SZOLGÁLTATÁBAN

borsod web
Internet-szolgáltató Kft.
Ügyfélszolgálat: 3527 Miskolc, József Attila u. 27. 2. emelet
Telefon: 46/900-900
E-mail: info@borsodweb.hu
www.borsodweb.hu

Vezetek.
Figyelek másokra.
Gyermekekre vigyázok.
Időseknek segítek.
Óvom a környezetem.
Ismerem a várost.
Ismerem az itt élőket.
Biztonságot nyújtok.

Hétköznapi hőseket keresünk!

Jelentkezz hozzánk járművezetőnek!

Teljes vagy részmunkaidőben!

MVK Zrt. Miskolc, Szondi György u. 1.
mhhrpalyazat@miskolcholding.hu
mvkzrt.hu
facebook.hu/mvkzrt

Miért válassz minket?

- Hosszú távú, stabil vállalati háttér
- Választható bérén kívüli juttatások
- Óradíjon felüli pótlékok, jutalékok
- Utazási támogatás
- Kényelmes nyári és téli formaruha
- Kedvezményes üdülési lehetőségek
- Környezetbarát, modern járműpark
- Helyben elérhető munkahely
- Törzsgárda elismerés

MVK Zrt. | Természetesen Miskolc

MUNKALEHETŐSÉGI!



• Kiegészítő jövedelemforrás

- Miskolcon és környező településeken újság és szóróanyag terjesztéséhez keresünk heti rendszerességgű munkavégzéshez részmunkaidős terjesztőket.
- Munkavégzés szombatonként, reggeli, délelőtti órákban
- Jelentkezni a rikkancsmiskolc@gmail.com email címen, illetve hétköznapokon 15 és 16 óra között a 30/352-8040-es telefonszámon lehet.

Apróhirdetés

Hi-Sec acél biztonsági ajtók már 63 900 Ft-tól, továbbá nyílászárók (műanyag, fa, alumínium), garázsok cseréje óriási kedvezménnyel, teljeskörű árnyékolástechnikával. Tel./fax: 46/402-292, mobil: 30/336-5528, web: www.aluport.hupont.hu, bemutatóterem: Miskolc, Bükk áruháza I. emelet. Nyitva: h, sz, cs, p: 9-17 óráig, k: 9-14 óráig, szo: 9-12 óráig.

Ács-, tetőfedő munkák, gipszkartonozás, lambériázás, filagóriák, előtetők, kerítések, kerti házak és egyéb famunkák készítése; Velux ablakok beépítése, cseréje; íves fedések és hajlatok készítése; tetők szellőztetése. www.kerekgyarto-acshu. Tel.: 06-20/460-6775.

Nem italozó, önállóan dolgozni tudó ácsot és korábban ács mellett dolgozó segédmunkást keresek Miskolc és környékére, nem csak tetőn végzendő munkákra. Tel.: 06-20/460-6775.

APRÓHIRDETÉSEK

a Miskolci Naplóban

Kedves Olvasóink!

Adják fel apróhirdetésüket kedvezményes áron a Miskolci Naplóban hétköznap 8.00 és 16.00 óra között!

Hirdetésszervezőink az alábbi címen érhetők el:

3530 Miskolc, Kis-Hunyad u 9. Fax.: 46/358-200
Tel.: 46/503-501 E-mail: info@mikom.hu

Miskolc város közigazgatási területén

dísfák növényvédelmi permetezését
végezzük 2017. 08. 14. és 2017. 09. 04. között.

Az alábbi szerek felhasználásával:
Dimilin 25 WP, Runner 2 F, Topas 100 EC,
Mospilan 20 SG, Decis Mega, Csöpmix, Silwet

Munkavégző: BOGÁRMÉRNÖKSÉG KFT.



TOBORZÓ

Borsod-Abaúj-Zemplén megyében továbbra is folyamatos a határőrségi toborzó rendőrségi kampány. Legutóbb Miskolcon, a Lecső- és Pecsényefesztiválon találkozhattak az érdeklődők a rendőrség munkatársaival. Mint ismeretes, az Országos Rendőr-főkapitányság pályázatot hirdetett a készenléti rendőrség határőrségi bevetési osztályainak állományába önkéntes beosztás betöltésére. A határ és a haza védelmére minden cselekvőképessé, 18. életévüket betöltött, a felvételi követelményeknek megfelelő magyar állampolgár jelentkezhet. A toborzócsoporthoz az elkövetkező hetekben, hónapokban több helyen is megjelölnek a megyében.

FOTÓ: MOCSÁRI LÁSZLÓ

Csúnyán összetörték az autók – hatan sérültek



Augusztus 7-én délután három óra körül, egy 42 éves abaújszolnoki férfi tehergépjárművével a 3-as számú főúton, Aszaló és Szikszó között áttért a menetirány szerinti jobb oldali forgalmi sávba, ahol összeütközött egy személyautóval. A kisteherautó szinte darabokra törte a személykocsit, a baleset következtében öt személyt súlyos, egyet pedig könnyű sérülésekkel szállították a mentőszolgálat munkatársai kórházba. A balesetnél a miskolci és az encsi hivatásos tűzoltók végezték a műszaki mentést.

86 éves férfi lett a tragédia áldozata

Személyautó és mikrobusz karambolozott hétfőn Szegiben. A baleset következtében a személyautó 86 éves sofőrje – aki egy mellékútról történő kanyarodása során nem biztosított elsőbbséget a főúton



FORRÓ NYOMON

nót a mentőszolgálat munkatársai súlyos sérülésekkel szállították kórházba.

Kórházba vitték a motorost



Személyi sérüléses baleset történt kedden délelőtt Miskolcon, a József Attila úton, ahol motoros ütközött személyautóval. Helyszíni információink szerint egy robusztos fiatal ember a négysávos úton haladt, amikor eddig még ismeretlen okból összeütközött egy mellékutóból kihajtó személyautóval. Úgy tudjuk, a motorost könnyebb sérülésekkel szállították kórházba, a személyautó sofőrjének nem esett baja.

Kisiklott a kisvonat Lillafüreden

Kisiklott a Lillafüredi Állami Erdei Vasút (LÁEV) kisvonata augusztus 5-én délután Lillafüreden, az alagútnál. A LÁEV üzemeltetésének forgalmi irányításán érdeklődésünkre elmondták, a forgalom körülbelül egy óráig állt, a kisiklott szerelvény sínre állításában az utasok is segítettek. Egyelőre vizsgálják, mi történt, nem zárható ki, hogy az extrém hőségben kitágultak a sínek, szerelvények, s ez okozta a balesetet. Mint megtudtuk, személyi sérülésről nem érkeztek információk.



Ritka látvány

A hét fotója

KUJAN ISTVÁN FELVÉTELE

Messze földről eljöttek Miskolcra a napokban megcsodálni egy ritka látványosságot, az egyik Szeles utcai virágüzletben. Az agavé nevű növény virága nagyon ritkán látható, mivel életében csak egyszer, 40 éves korában virágzik. Ebbe aztán bele is pusztul. – Felfelé halad a virágzás, aztán a növény alja fokozatosan elszárad, s teljesen tönkremegy az egész – mondta el Bernáth László, az üzlet és a növény tulajdonosa.

Sportlétesítmények

MEG- FEJTÉS	A KÉLT PAPOK ELNEVE- ZÉSE	HAJNAL- HASADÁS, PIRKADAT					
1505. RÓMAI SZÁMMAL							
IRÉN, BECÉZVE							
SURINAME NOB-JELE							
KIRÁLYI, RÖV.			A MŰLT IDŐ EGYIK JELE	ÉPÜLET- SZARNY	... SMITH; AM. ÉNE- KESNŐ, ÍRO (patti)	JÓTÉ- KONY- KODIK	POCSOLYA, AHOLA VAD REM- PEREG
AZ OL- DALÁRA RAGAD							
SOMOGYI KÖZSÉG A ZSELIC TERÜLETÉN			A ZSIGULI UTÓDIA ACÉLIZMŰ VEGTAG				
CELSIUS, RÖV.		OSDI, RÉ- GISEEN KÉM-HATÁS VAN ILYEN					
-IZMUS HÍVET JELENTŐ UTÓTAG				TECHNIKAI K. O., RÖV. SEAN ...; AM. SZÍNÉSZ			
IGEN, NÉMETÜL			KÉM HÁRAG, LATINUL				
BEC. EVA					ZÁHONY HATÁRAI! COMPANY, RÖV.		
JÓTÁLLÁS, SZAVA- TOSSÁG							



Legújabb, négyrészes keresztrefejtőnkben miskolci sportlétesítmények neveit rejtettük el. Kérjük, a megfejtéseket együtt, egy levélben vagy e-mailben, legkésőbb **2017. augusztus 23-án** éjfélig juttassák el szerkesztőségünkbe (3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9.) vagy az info@mikom.hu e-mail címre. A helyes megfejtéseket beküldők között egy-egy **2017-es Miskolci Kalendáriumot** sorsolunk ki.

Ha nem kapják meg időben lapunkat, ha terjesztési problémát tapasztalnak, kérjük, jelezzék ezt a 30/352-8040-es telefonszámon, hétfőtől péntekig, 9-17 óra között.

MINDENKIT ÉRHET JOGESET

Ha jogi problémájuk, kérdésük van, küldjék el szerkesztőségünk címére: 3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9. A borítékra írják rá: „Mindenkit érhet jogeset”. E-mail: info@mikom.hu. Dr. Strassburger Gyula és dr. Tulipán Péter ügyvéd írásban válaszol!

HETI HOROSZKÓP



Kos (március 21 – április 20) Az lenne a legjobb, ha maradna egy kis ideje arra, hogy rendezze a gondolatait. Ez a hét azonban most azt követeli meg, hogy egyik lépést tegye a másik után, és ne várakozzon túl sokat. Próbáljon azért felelős maradni.



Bika (április 21 – május 20) Gyorsan kell cselekednie, ha nem akarja, hogy egy jónak tűnő lehetőség elússzon Ön előtt. Ljesztőnek tűnhet fejest ugrani valamibe, de ha most van itt az alkalom, akkor most kell megragadnia. Régóta vár erre.



Ikrek (május 21 – június 21) Úgy tervezte, hogy valakivel megosztja ennek a hétnek az eseményeit, de nem biztos, hogy ő is készen áll erre a dologra. Amit lehet, azt élvezze ki egymaga is. Az érzelmeket nem lehet előre csomagolni vagy tartósítani.



Rák (június 22 – július 22) Ha tiszta lappal tudnak kezdeni, és félre tudnak tenni bizonyos sérelmeket, az mindenki helyzetét megkönnyíti. Önnek is jobb lesz, ha nem kell régi terheket magával cipelnie, viszont most némi időre van szüksége.



Oroszlán (július 23 – augusztus 23) Szívesen osztozik a barátai örömeiben, de közben nem tud szabadulni a gondolatától, milyen hatással lesznek a változások a saját életére. Nem kell emiatt önzőnek tartania magát, természetes, hogy ez is eszébe jut.



Szűz (augusztus 24 – szeptember 23) Sok teendő vár Önre ezen a héten, amelyek hatással lehetnek az anyagi helyzete alakulására. Ha azonban túljut ezeken, végre megoldódik a többi gondja is. Tartja az iramot, de a hét végére Ön is elfáradhat.



Mérleg (szeptember 24 – október 23) Legszívesebben elvonulna a világ elől, és majd csak akkor térne vissza, ha a dolgok már elcsendesedtek. Sajnos azonban ebben az esetben Ön az egyetlen, aki pontot tehet a folyamatban lévő ügyek végére.



Skorpió (október 24 – november 22) Nagyon lelkes valamilyen kapcsolatban, de ez még nem jelenti azt, hogy ne lennének fenntartásai, vagy hogy válogatás nélkül bármire igent mondana érte. A héten többször is racionális döntéseket kell majd hoznia.



Nyilas (november 23 – december 21) Nem tud megfelelni a saját maga által támasztott követelményeknek, és ez sok konfliktushoz vezethet. Elsősorban magával kell tisztázni, hogy mik az elképzelései a jövőre nézve, hogy végig tudja ezeket vinni.



Bak (december 22 – január 20) Próbálja tartani magát, de most már a türelme határára sodródott, nem tudja, mi az, ami még jöhet, és hogy arra hogyan fog reagálni. Szerencsére sokkal erősebb, mint azt gondolná, s valakitől mentőövet is kap.



Vízöntő (január 21 – február 19) Készen kell állnia minden eshetőségre, most nem engedheti meg magának, hogy gyenge legyen. Vigyázzon, mert a baráti körében lehetnek olyanok, akik fölösleges időpazarlásra csábítják, gyorsan lépjen túl ezen.



Halak (február 20 – március 20) Szeretné, ha lenne valaki, aki a segítségére siet, amikor a helyzet egyre súlyosabbá válik, de úgy tűnik, most magának kell boldogulnia. Próbáljon nem összeroppanni a feladat súlya alatt, haladjon megfontoltan az úton.